



**ORDIN**

mun. Chișinău

"28" octombrie 2016

Nr. 331

**Cu privire la aprobarea  
unor modele de certificate  
sanitar-veterinare**

În conformitate cu Legea nr. 221-XVI din 19.10.2007 privind activitatea sanitar-veterinară și Hotărârea Guvernului nr. 51 din 16.01.2013 privind organizarea și funcționarea Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor,

**ORDON:**

1. Se aprobă modelul de certificat sanitar-veterinar pentru importul de pene sau puf de păsări de curte în Republica Moldova din Spania.
2. Se pune în sarcina:
  - 2.1. Șefului Secției comerț internațional (dlui Ganea Andrei) să examineze detaliat fiecare solicitare a operatorilor economici solicitanți ai avizului sanitar-veterinar de import în scopul neadmiterii introducerii din teritoriile nefavorabile de boli infecțioase a mărfurilor supuse controlului sanitar-veterinar nominalizate la pct. 1.
  - 2.2. Șefului Serviciului coordonarea posturilor sanitar-veterinare și fitosanitare (dlui Donica Alexandru) să asigure informarea colaboratorilor posturilor sanitar-veterinare cu certificatul nominalizat la pct. 1.
3. Controlul asupra executării prezentului ordin se pune în sarcina dlui **Andrei Balan** – Șef Direcției coordonarea posturilor la frontieră.

**Director general**

**Gheorghe GABERI**



REINO DE ESPAÑA

Ref.: ASE-1872

BGM 0616

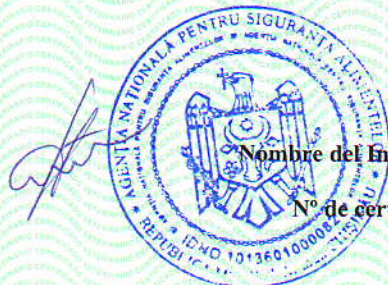
Certificat sanitar-veterinar pentru exportul de pene sau de puf de păsări de curte din Spania în Republica Moldova  
Certificado veterinario para la exportación de plumas o plumones de ave desde España a la República de Moldavia  
Veterinary certificate to export feathers or down from Spain to Republic of Moldova

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Parte I: Descripción de la mercancía enviada / Partea I: Detalii ale transportului prezentat / Part I: Details of dispatched consignment</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                        |
| <b>I.1. Expedidor / Expeditorul / Consignor</b><br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Teléfono / Telefon / Tel.No:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                   | <b>I.2. Número de referencia del certificado /</b><br>Număr de referință al certificatului / Certificate<br>reference number                                                                     | <b>I.2.a.</b>                                                                                                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                   | <b>I.3. Autoridad central competente / Autoritatea Competentă Centrală: /</b><br>Central Competent Authority:<br><b>MINISTERIO DE AGRICULTURA, ALIMENTACIÓN Y MEDIO AMBIENTE</b>                 |                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                   | <b>I.4. Autoridad local competente / Autoritatea Competentă Locală / Local</b><br>Competent Authority                                                                                            |                                                                                                                        |
| <b>I.5. Destinatario / Destinar / Consignee:</b><br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Teléfono / Telefon / Tel.No:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                   | <b>I.6. Lugar de Origen / Locul de origine / Place of origin:</b><br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Nº de autorización / Număr aprobat / Approval number: |                                                                                                                        |
| <b>I.7. País de origen / Código ISO //</b> Țara<br>de origine/ Cod ISO// Country of origin/<br>ISO code: :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>I.8. Región de origen/ Código</b><br>ISO // Regiunea de origine /<br>Cod ISO // Region of origin/ ISO<br>code: | <b>I.9. País de destino / Código ISO //</b> Țara<br>de destinație / Cod ISO //<br>Country of destination / ISO code:                                                                             | <b>I.10. Región de destino/ Código ISO</b><br>// Regiunea de destinație/ Cod ISO//<br>Region of destination/ ISO code: |
| <b>I.11. Medio de transporte / Mijloc de transport / Means of transport:</b><br>Avión / Avion / Aeroplane <input type="checkbox"/> Buque/ Vas/vapor / Ship <input type="checkbox"/><br>Vagón de ferrocarril / Vagon de cale ferată / Railway wagon <input type="checkbox"/><br>Vehículo de carretera / Vehicul rutier / Road vehicle <input type="checkbox"/><br>Otros / Altul / Other <input type="checkbox"/><br>Identificación / Identificare / Identification:<br><br>Referencias documentales / Document / Documentary references: |                                                                                                                   | <b>I.12. Punto de entrada en Moldavia/ PIF intrare în</b><br>Republica Moldova / Entry BIP in Moldavia:                                                                                          |                                                                                                                        |
| <b>I.13. Lugar de carga / Locul de încărcare / Place of loading:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                   | <b>I.14. Fecha de salida/ Data plecării / Date of departure:</b>                                                                                                                                 |                                                                                                                        |



Nombre del Inspector  
Fecha  
Nº de certificado

|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| I.15. Descripción de la mercancía / Descrierea mărfurilor /<br>Description of commodity                                                                                                                                                              |                                                                              | I.16.                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              | I.17.                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.18.                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                              | I.19. Código de la mercancía (HS) / Codul produsului ( Cod SH)/ Commodity code (HS code)                              |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              | I.20. Cantidad / Numar/Cantitate / Quantity/Total Weight:                                                             |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.21. Temperatura del Producto / temperatura produselor / Temperature of product:<br>Ambiente/Camerei/Ambient <input type="checkbox"/> Refrigerado /Refrigerare/Chilled <input type="checkbox"/> Congelado/Congelată/Frozen <input type="checkbox"/> |                                                                              | I.22. Número de bultos/ Numar total de embalaje / Total number of packages:                                           |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.23. Número de Precinto/Contenedor / Identificarea containerului / număr sigiliu / Identification of container/Seal number:                                                                                                                         |                                                                              | I.24. Tipo de Embalaje /Type of packaging / Tipe of packaging:                                                        |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.25. Mercancías certificadas para/ Produse certificate pentru / Commodities certified for:<br>Uso / Utilizare / Use .....                                                                                                                           |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.26. Especie animal de origen / Specii de animale de origine/ Animal species of origin:                                                                                                                                                             |                                                                              | I.27. Para la importación o admisión en ____ / Pentru import sau admitere în ____ / For import or admission into ____ |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.28. Identificación de la mercancía / Identificarea mărfurilor / Identification of the commodities:                                                                                                                                                 |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
| Naturaleza de la mercancía / Natura mărfurilor/<br>Natur of commodity:                                                                                                                                                                               | Marca de identificación /<br>Marcă de identificare/<br>Identification marks: | Número de lote / Număr lot /<br>batch number                                                                          | Nombre, dirección y número de registro sanitario del<br>Establecimiento de producción / Numele, adresa și numărul<br>de autorizare al unității de producție / Name, address and<br>Official registration number of the Manufacturing plant: |
|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              |                                                                                                                       | Cantidad/Peso<br>total/Cantitate /<br>Greutatea totală/<br>Quantity /Weight:                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |



**Parte II: Certificación Sanitaria/ Parte II: Certificarea sănătății / Part II: Health Certification**

**El Veterinario Oficial abajo firmante certifica que: / Subsemnatul, medic veterinar oficial certifică că: / The undersigned Official Veterinarian hereby certifies that:**

1.- El producto ha sido lavado y secado a una temperatura central mínima de 100°C durante al menos 30 minutos en el establecimiento de producción. / Produsele au fost supuse spălării și ucării la o temperatura de minim 100 °C pentru cel puțin 30 minute la fabrica./ Goods have been washed and dried at a core temperature of minimum 100°C for at least 30 minutes at the factory itself.

2. - El producto está libre de agentes infecciosos, parásitos y sustancias nocivas / Produsele nu sînt purtătoare de agenți infecțioși, parazitari și substanțe vătămătoare/ The products are free of pathogenic germs parasites and harming substances.

3.- El área alrededor de la localización donde se ha procesado el producto está libre de Influenza aviar y enfermedad de Newcastle. / Zona din apropierea locației unde au fost procesate aceste bunuri este liberă de gripa aviara și de boala Newcastle / The area around the location where these goods were processed, is free from avian flu and free from Newcastle diseases.

4.- El producto proviene de explotaciones en las que en las mismas y en un radio de 30 Km no están bajo restricciones frente a las enfermedades infecciosas de aves de declaración obligatoria según la OIE. / Produsul este livrat din exploatații în cazul în care în termen de 30 de km nici o restricție împotriva bolilor infecțioase ale păsărilor de curte în conformitate cu declarare obligatorie de OIE/ The product comes from holdings within a radius of 30 km there are no restrictions against notifiable infectious diseases of poultry according to OIE.

5.- Después del tratamiento, el producto ha sido manipulado y embalado de forma que se evite cualquier contaminación y no ha estado en contacto con ningún otro producto del mismo origen sin tratamiento / Dupa tratare, bunurile nu au venit in contact cu alte produse de aceeași origine și au fost ambalate in pungi pentru a preveni contaminarea./ After treatment, the product has been manipulated and packed in order to prevent any contamination and has not been in contact with any other products of the same origin not treated.

**Inspector veterinario o inspector oficial / Inspector oficial sau Veterinar oficial / Official veterinarian or official inspector**

**Nombre (en mayúsculas) / Nume (cu majuscule): / Name (in Capital)**

**Cualificación y título / Titlul și calificarea / Qualification and title**

**Lugar y Fecha / Locul și data / Place and Date:**

**Sello / Ștampila / Stamp:**

**Firma / Semnătură / Signature:**



**Notas / Notes:**

**Parte I / Part I:**

— Casilla 1.6: Lugar de origen: nombre y dirección del establecimiento de expedición / Caseta 1.6: Locul de origine: numele și adresa unității de expediere / Box reference 1.6: Name, address and approval number of establishments of dispatch /

— Casilla 1.7: Indicar nombre y el código ISO del país o territorio / Caseta 1.7: Furnizați numele și ISO codul țării sau teritoriului / Box reference 1.7: Provide name and ISO code of the country or part

— Casilla 1.11: Indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y vehículos de carretera), número de vuelo (aviones) o el nombre (buque). En el caso de transporte en contenedores, el número total de contenedores y su número de registro, y si hubiera también el número de serie del precinto, debe indicarse en la casilla 1.23. / Caseta 1.11: Se indică numărul de înmatriculare (vagoane de cale ferată sau vehicule și containere rutiere), numărul zborului (aeronavă) sau nume (navă). În cazul transportului în containere, numărul total de containere și numărul lor de înregistrare, iar dacă au existat, de asemenea, numărul de serie al sigiliului trebuie să fie indicată în rubrica 1.23/ Box reference 1.11: Registration number (railway wagons or container and road vehicle), flight number (aircraft) or name (ship). In the case of transport in containers, the total number of containers and their registration number and where there is a serial number of the seal it must be indicated in box 1.23

— Casilla 1.22: Número total de cajas o compartimentos utilizados para el transporte. / Caseta 1.22: Numărul total de cutii sau compartimente folosite pentru transport/ Box reference 1.22: Total number of boxes or compartments used for the transport /

— Casilla 1.23: Si se utilizan contenedores o cajas, deberá indicarse su número y el número de precinto (en su caso). / Caseta 1.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să indice numărul său și numărul sigiliului (dacă este cazul) / Box reference 1.23: for containers or boxes, the container number and the seal number (if applicable) must be included.

**Parte II / Part II**

La firma ha de ser de colores diferentes al del impreso. La misma norma se aplica al sello o cualquier otra marca de agua / Culoarea ștampilei și a semnăturii trebuie să difere de cea a restului textului imprimat. / The colour of the signature shall be different to that of the printing. The same rule applies to stamps other than those embossed or watermark





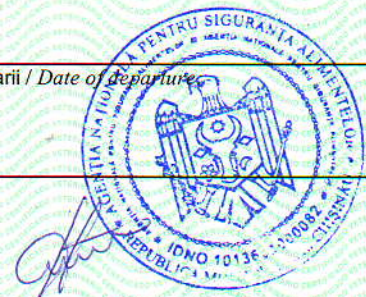
REINO DE ESPAÑA

Ref.: ASE-1872

BGM 0616

Certificat sanitar-veterinar pentru exportul de pene sau de puf de păsări de curte din Spania în Republica Moldova  
Certificado veterinario para la exportación de plumas o plumones de ave desde España a la República de Moldavia  
Veterinary certificate to export feathers or down from Spain to Republic of Moldova

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Parte I: Descripción de la mercancía enviada / Partea I: Detalii ale transportului prezentat / Part I: Details of dispatched consignment                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                 |
| 1.1. Expedidor / Expeditorul / Consignor<br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Teléfono / Telefon / Tel.No:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                           | 1.2. Número de referencia del certificado /<br>Număr de referință al certificatului / Certificate<br>reference number<br><br>1.2.a.<br><br>1.3. Autoridad central competente / Autoritatea Competentă Centrală: /<br>Central Competent Authority:<br>MINISTERIO DE AGRICULTURA, ALIMENTACIÓN Y MEDIO AMBIENTE<br><br>1.4. Autoridad local competente / Autoritatea Competentă Locală / Local<br>Competent Authority |                                                                                                                 |
| 1.5. Destinatario / Destinatar / Consignee:<br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Teléfono / Telefon / Tel.No:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                           | 1.6. Lugar de Origen / Locul de origine / Place of origin:<br><br>Nombre / Nume / Name:<br><br>Dirección / Adresă / Address:<br><br>Nº de autorización / Număr aprobat / Approval number:                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                 |
| 1.7. País de origen / Código ISO // Țara<br>de origine/ Cod ISO// Country of origin/<br>ISO code: :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1.8.Región de origen/ Código<br>ISO // Regiunea de origine /<br>Cod ISO // Region of origin/ ISO<br>code: | 1.9. País de destino / Código ISO // Țara<br>de destinație / Cod ISO //<br>Country of destination / ISO code:                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1.10. Región de destino/ Código ISO<br>// Regiunea de destinație/ Cod ISO//<br>Region of destination/ ISO code: |
| 1.11. Medio de transporte / Mijloc de transport / Means of transport:<br>Avión / Avion / Aeroplane <input type="checkbox"/> Buque/ Vas/vapor / Ship <input type="checkbox"/><br>Vagón de ferrocarril / Vagon de cale ferată / Railway wagon <input type="checkbox"/><br>Vehículo de carretera / Vehicul rutier / Road vehicle <input type="checkbox"/><br>Otros / Altul / Other <input type="checkbox"/><br>Identificación / Identificare / Identification:<br><br>Referencias documentales / Document / Documentary references:. |                                                                                                           | 1.12. Punto de entrada en Moldavia/ PIF intrare în<br>Republica Moldova / Entry BIP in Moldavia:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                 |
| 1.13. Lugar de carga / Locul de încărcare / Place of loading:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                           | 1.14. Fecha de salida/ Data plecării / Date of departure:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                 |



Nombre del Inspector

Fecha

Nº de certificado

|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| I.15. Descripción de la mercancía / Descrierea mărfurilor /<br>Description of commodity                                                                                                                                                                  |                                                                              | I.16.                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              | I.17.                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.18.                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                              | I.19. Código de la mercancía (HS) / Codul produsului ( Cod SH)/ Commodity code (HS code)                              |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              | I.20. Cantidad / Numar/Cantitate / Quantity/Total Weight:                                                             |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.21. Temperatura del Producto / temperatura produselor / Temperature of product:<br><br>Ambiente/Camerei/Ambient <input type="checkbox"/> Refrigerado /Refrigerare/Chilled <input type="checkbox"/> Congelado/Congelată/Frozen <input type="checkbox"/> |                                                                              | I.22. Número de bultos/ Numar total de embalaje / Total number of packages:                                           |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.23. Número de Precinto/Contenedor / Identificarea containerului / număr sigiliu / Identification of container/Seal number:                                                                                                                             |                                                                              | I.24. Tipo de Embalaje /Type of packaging / Tipe of packaging:                                                        |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.25. Mercancías certificadas para/ Produse certificate pentru / Commodities certified for:<br><br>Uso / Utilizare / Use .....                                                                                                                           |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.26. Especie animal de origen / Specii de animale de origine/ Animal species of origin:                                                                                                                                                                 |                                                                              | I.27. Para la importación o admisión en ____ / Pentru import sau admitere în ____ / For import or admission into ____ |                                                                                                                                                                                                                                             |
| I.28. Identificación de la mercancía / Identificarea mărfurilor / Identification of the commodities:                                                                                                                                                     |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
| Naturaleza de la mercancía / Natura mărfurilor/<br>Natur of commodity:                                                                                                                                                                                   | Marca de identificación /<br>Marcă de identificare/<br>Identification marks: | Número de lote / Număr lot /<br>batch number                                                                          | Nombre, dirección y número de registro sanitario del<br>Establecimiento de producción / Numele, adresa și numărul<br>de autorizare al unității de producție / Name, address and<br>Official registration number of the Manufacturing plant: |
|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              |                                                                                                                       | Cantidad/Peso<br>total/Cantitate /<br>Greutatea totală/<br>Quantity /Weight:                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                              |                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                             |



Nombre del Inspector  
Fecha  
Nº de certificado

**Parte II: Certificación Sanitaria/ Partea II: Certificarea sănătății / Part II: Health Certification**

**El Veterinario Oficial abajo firmante certifica que: / Subsemnatul, medic veterinar oficial certifică că: / The undersigned Official Veterinarian hereby certifies that:**

- 1.- El producto ha sido lavado y secado a una temperatura central mínima de 100°C durante al menos 30 minutos en el establecimiento de producción. / Produsele au fost supuse spălării și ucării la o temperatura de minim 100 °C pentru cel puțin 30 minute la fabrica./ Goods have been washed and dried at a core temperature of minimum 100°C for at least 30 minutes at the factory itself.
2. - El producto está libre de agentes infecciosos, parásitos y sustancias nocivas / Produsele nu sînt purtătoare de agenți infecțioși, parazitari și substanțe vătămătoare/ The products are free of pathogenic germs parasites and harming substances.
- 3.- El área alrededor de la localización donde se ha procesado el producto está libre de Influenza aviar y enfermedad de Newcastle. / Zona din apropierea locației unde au fost procesate aceste bunuri este liberă de gripa aviara și de boala Newcastle / The area around the location where these goods were processed, is free from avian flu and free from Newcastle diseases.
- 4.- El producto proviene de explotaciones en las que en las mismas y en un radio de 30 Km no están bajo restricciones frente a las enfermedades infecciosas de aves de declaración obligatoria según la OIE. / Produsul este livrat din exploatații în cazul în care în termen de 30 de km nici o restricție împotriva bolilor infecțioase ale păsărilor de curte în conformitate cu declarare obligatorie de OIE/ The product comes from holdings within a radius of 30 km there are no restrictions against notifiable infectious diseases of poultry according to OIE.
- 5.- Después del tratamiento, el producto ha sido manipulado y embalado de forma que se evite cualquier contaminación y no ha estado en contacto con ningún otro producto del mismo origen sin tratamiento / După tratare, bunurile nu au venit în contact cu alte produse de aceeași origine și au fost ambalate în pungi pentru a preveni contaminarea./ After treatment, the product has been manipulated and packed in order to prevent any contamination and has not been in contact with any other products of the same origin not treated.

**Inspector veterinario o inspector oficial / Inspector oficial sau Veterinar oficial / Official veterinarian or official inspector**

**Nombre (en mayúsculas) / Nume (cu majuscule): / Name (in Capital)**

**Cualificación y título / Titlul și calificarea / Qualification and title**

**Lugar y Fecha / Locul și data / Place and Date:**

**Sello / Ștampilă / Stamp:**

**Firma / Semnatura / Signature**



**Notas / Notes:**

**Parte I / Part I:**

— Casilla I.6: Lugar de origen: nombre y dirección del establecimiento de expedición / Caseta I.6: Locul de origine: numele și adresa unității de expediere / Box reference I.6: Name, address and approval number of establishments of dispatch /

— Casilla I.7: Indicar nombre y el código ISO del país o territorio / Caseta I.7: Furnizați numele și ISO codul țării sau teritoriului / Box reference I.7: Provide name and ISO code of the country or part

— Casilla I.11: Indíquese la matrícula (vagones o contenedores de ferrocarril y vehículos de carretera), número de vuelo (aviones) o el nombre (buque). En el caso de transporte en contenedores, el número total de contenedores y su número de registro, y si hubiera también el número de serie del precinto, debe indicarse en la casilla I.23. / Caseta I.11: Se indică numărul de înmatriculare (vagoane de cale ferată sau vehicule și containere rutiere), numărul zborului (aeronavă) sau nume (navă). În cazul transportului în containere, numărul total de containere și numărul lor de înregistrare, iar dacă au existat, de asemenea, numărul de serie al sigiliului trebuie să fie indicată în rubrica I.23/ Box reference I.11: Registration number (railway wagons or container and road vehicle), flight number (aircraft) or name (ship). In the case of transport in containers, the total number of containers and their registration number and where there is a serial number of the seal it must be indicated in box I.23

— Casilla I.22: Número total de cajas o compartimentos utilizados para el transporte. / Caseta I.22: Numărul total de cutii sau compartimente folosite pentru transport/ Box reference I.22: Total number of boxes or compartments used for the transport /

— Casilla I.23: Si se utilizan contenedores o cajas, deberá indicarse su número y el número de precinto (en su caso). / Caseta I.23: Pentru containere sau cutii, ar trebui să indice numărul său și numărul sigiliului (dacă este cazul) / Box reference I.23: for containers or boxes, the container number and the seal number (if applicable) must be included.

**Parte II / Part II**

La firma ha de ser de colores diferentes al del impreso. La misma norma se aplica al sello o cualquier otra marca de agua / Culoarea ștampilei și a semnăturii trebuie să difere de cea a restului textului imprimat. / The colour of the signature shall be different to that of the printing. The same rule applies to stamps other than those embossed or watermark

